



(11) **EP 1 459 428 B8**

(12) **CORRECTED EUROPEAN PATENT SPECIFICATION**

(15) Correction information:  
**Corrected version no 1 (W1 B1)**  
**Corrections, see**  
**Bibliography INID code(s) 73**

(51) Int Cl.:  
**H02K 41/02 (2006.01) H01F 1/00 (2006.01)**

(86) International application number:  
**PCT/SE2002/002410**

(48) Corrigendum issued on:  
**20.12.2017 Bulletin 2017/51**

(87) International publication number:  
**WO 2003/056690 (10.07.2003 Gazette 2003/28)**

(45) Date of publication and mention  
of the grant of the patent:  
**10.05.2017 Bulletin 2017/19**

(21) Application number: **02793710.1**

(22) Date of filing: **19.12.2002**

---

(54) **ELECTRIC MACHINE**  
**ELEKTRISCHE MASCHINE**  
**MACHINE ELECTRIQUE**

---

(84) Designated Contracting States:  
**AT BE BG CH CY CZ DE DK EE ES FI FR GB GR**  
**IE IT LI LU MC NL PT SE SI SK TR**

(30) Priority: **21.12.2001 SE 0104378**

(43) Date of publication of application:  
**22.09.2004 Bulletin 2004/39**

(73) Proprietor: **Volvo Truck Corporation**  
**405 08 Göteborg (SE)**

(72) Inventors:  
• **JOBSON, Edward**  
**S-442 77 Romelanda (SE)**

• **MAX, Erland**  
**S-426 68 Västra Frölunda (SE)**

(74) Representative: **Volvo Technology Corporation**  
**Volvo Corporate Intellectual Property**  
**BF14100, M1.7**  
**405 08 Göteborg (SE)**

(56) References cited:  
**WO-A1-99/23744 US-A- 5 495 131**  
**US-A- 5 723 928 US-A- 5 751 089**

---

Note: Within nine months of the publication of the mention of the grant of the European patent in the European Patent Bulletin, any person may give notice to the European Patent Office of opposition to that patent, in accordance with the Implementing Regulations. Notice of opposition shall not be deemed to have been filed until the opposition fee has been paid. (Art. 99(1) European Patent Convention).

---